



Distr.
LIMITED

FCCC/KP/CMP/2005/L.8/Rev.1
10 December 2005

ARABIC
Original: ENGLISH

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف
في بروتوكول كيوتو
الدورة الأولى

مونتريال، ٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر - ٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥

البند ١١ من جدول الأعمال
الفقرة ٩ من المادة ٣ من بروتوكول كيوتو: النظر في الالتزامات المتعلقة
بالفترات اللاحقة للأطراف المدرجة في المرفق الأول بالاتفاقية

الفقرة ٩ من المادة ٣ من بروتوكول كيوتو

مقترح منقح مقدم من الرئيس

مشروع المقرر -/م أ-١

النظر في الالتزامات المتعلقة بالفترات اللاحقة للأطراف
المدرجة في المرفق الأول بالاتفاقية بموجب الفقرة ٩ من المادة ٣
من بروتوكول كيوتو

إن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو، في دورته الأولى،

إذ يسترشد بالمادتين ٢ و ٣ من الاتفاقية،

وعملًا بالفقرة ٩ من المادة ٣ من بروتوكول كيوتو،

١- يقرر الشروع في عملية مواءمة النظر في التزامات الأطراف المدرجة في المرفق الأول للفترة ما بعد

٢٠١٢ وفقاً للفقرة ٩ من المادة ٣ من البروتوكول؛

- ٢- يقرر كذلك أن تبدأ العملية دون إبطاء وأن تُجرى في فريق عامل مخصص مفتوح العضوية للأطراف في بروتوكول كيوتو، يُنشأ بموجبه، ويقدم تقريراً لكل دورة من دورات مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو بشأن وضع هذه العملية؛
- ٣- يوافق على أن يهدف الفريق إلى إتمام عمله وتقديم نتائجه لكي يعتمدها مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو في أقرب وقت ممكن وفي الوقت المناسب لضمان عدم وجود ثغرة بين فترتي الالتزام الأولى والثانية؛
- ٤- يوافق كذلك على أن يجتمع هذا الفريق لأول مرة على نحو تزامن مع الدورة الرابعة والعشرين لكل من الهيئتين الفرعيتين (أيار/مايو ٢٠٠٦) وأن يضع الفريق، عند اللزوم، الجدول الزمني للاجتماعات اللاحقة؛
- ٥- يدعو الأطراف إلى أن تقدم الأمانة، قبل ١٥ آذار/مارس ٢٠٠٦، آراءها فيما يتعلق بالفقرة ٩ من المادة ٣ من بروتوكول كيوتو، لتجميعها وإتاحتها للفريق قبل اجتماعه الأول.
-